

TOUS LES JOURS DE 12H00 A 15H00  
EVERYDAY FROM 12:00 PM TO 03:00 PM

MENU TOURISTIQUE  
TOURISTIC MENU  
ポリネシアのおすすめ料理

Poisson cru au lait de coco

Raw fish with coconut milk Tahitian style

ポワソン・クリュ (タヒチ風マグロのサラダ、ココナッツミルク和え)  
ou / or /又は

Notre salade César, croûtons & parmesan  
Our Caesar salad, croutons and parmesan cheese  
シーザーサラダ、クルトン&パルメザンチーズ

\*\*\*

Parillade de poissons / Fish mix grilled / ミックス・グリル魚

ou / or /又は

Mix grill de nos viandes / Mix grilled meats / ミックス・グリル肉

\*\*\*

« Le Café Carré » / « Le Carré Coffee » / キャレ・コンビネーション  
5500 XPF

“ONLY WOMEN” LES JEUDIS  
THURSDAY’S “WOMEN ONLY”

木曜スペシャル「女性限定」

Accès piscine pour les femmes uniquement et un crédit de 3000 XPF  
à consommer le jour même au Restaurant Le Carré pour le déjeuner

Pool access just for ladies and a credit note of 3000 XPF  
on the same day

at Le Carré Restaurant for the lunch

プールアクセス&キャレ・レストランでのランチクレジット3000フラン分  
4500 XPF



LE CARRE

H : plat diététique  
N : contient des noix

V : plat Végétarien  
G : Sans gluten

VI : Plat Vegan  
P : avec Porc

Pour toutes allergies, veuillez contacter le maître d’hôtel.

La consommation de viandes, œufs ou fruits de mer crus ou partiellement cuits  
peut augmenter le risque d’intoxications alimentaires.

Prix exprimés en Francs pacifiques et incluant  
13% de TVA et 4% de service charge.

H : Healthy dish  
N : contains Nuts

V : suitable for Vegetarian  
G : gluten free

VI : Vegan meal  
P : With Pork

For allergies, please contact the restaurant manager.  
Consuming raw or undercooked meat, eggs or seafood  
might increase the risk foodborne illnesses.  
Prices are in Pacific Francs and include  
13% VAT and 4% service charge.

H : ヘルシー  
N : ナッツ含

V : ベジタリアン  
G : グルテン・フリー

VI : ベガン  
P : 豚肉含

アレルギーをお持ちの場合、マネージャーにお申し出下さい  
生、又は半生の肉、卵、魚介類を食される場合、食中毒の原因となる恐れがあります  
表示料金はポリネシアン・フラン  
税13%とサービスチャージ4%が含まれます

Pour toutes allergies, veuillez contacter le maitre d’hôtel. La consommation de viandes, œufs ou fruits de mer crus ou partiellement cuits peut augmenter le risque d’intoxications  
alimentaires. Prix exprimés en Francs pacifiques et incluant 13% de TVA et 4% de service charge.

For allergies, please contact the restaurant manager. Consuming raw or undercooked meat, eggs or seafood might increase the risk foodborne illnesses. Prices are in Pacific  
Francs and include 13% VAT et 4% service charge.

POUR COMMENCER  
TO BEGGIN WITH

**Salade de chèvre chaud et jambon de montagne**

*Goat cheese salad & Serrano ham*

山羊のチーズのサラダ&セラノハム

2100 XPF

**Tomates et billes de mozzarella**

*Tomatoes and bocconcini mozzarella*

トマト&ミニモッツアレラ

2200 XPF

**Salade de légumes au lait de coco, citron vert**

*Fresh vegetables salad with coconut milk and lime*

フレッシュベジタブルサラダ (ココナッツミルクとライム風味)

950 XPF

**Sashimi de thon rouge**

*Red tuna sashimi*

マグロ刺身

1700 XPF

**Notre salade césar,  
croûtons & parmesan**

*Our Ceasar salad, croutons and parmesan cheese*

シーザーサラダ、クルトン&パルメザンチーズ

1200 XPF

**Avec blanc de poulet / With chicken breast / チキン**

1580 XPF

**Avec crevettes / With Shrimps / エビ**

2200 XPF

**Accompagné par du thon mi cuit / With Flah seared tuna / マグロ赤身**

1890 XPF

**Salade de Foie gras, magret de canard, œuf poché & porto**

*Salad with foie gras medallion, duck “magret”, poached egg, port wine*

フォアグラのサラダ、マグレ鴨とポーチドエッグ、ポルト

2700 XPF

**« Salade du Carré »**

**Crevettes et noix de Saint-Jacques sautées à l’ananas**

*Shrimps and scallops, sautéed with pineapple*

キャレ風サラダ、タヒチ産エビと帆立貝のパイナップルソテー

2800 XPF

**« Assiette polynésienne »**

**Poisson cru au lait de coco, mi cuit aux épices, sashimi, tartare de thon & riz blanc**

*Raw fish with coconut milk, flash seared, sashimi, tuna tartare thon and steamed rice*

ポリネシアン・プラッター

2300 XPF

**Poisson cru au lait de coco**

*Raw fish with coconut milk Tahitian style*

ポワソン・クリュ (タヒチ風マグロのサラダ、ココナッツミルク和え)

2000 XPF

**Salade de mangue, coriandre, beignets de « kaaku » (uru & lait de coco)**

*Mango salad, cilantro, “Kaaku” donuts (breadfruit & coconut milk)*

マンゴーサラダ、コリアンダー、パンの実とココナッツミルクのドーナツ

950 XPF



LE CARRE

LE CARRE DES PASTA  
CARRE PASTA

**Pennes pistou et parmesan**  
*Penne pesto and parmesan cheese*  
ペンネ (ペストソースとパルメザン)

1200 XPF

**Avec Jambon de montagne / Served with cured ham / セラノハム**  
1450 XPF

**Avec Blanc de poulet / Served with chicken breast / チキン**  
1580 XPF

**Avec Thon mi-cuit / served with tuna rare / マグロ赤身**  
1890 XPF

**« Le Spaghetti du Carré »**  
**Crevettes, ail, piment tahitien, tomates sèches**  
*Shrimps, garlic, Tahitian chilli, sun-dried tomatoes*  
キャレ風スパゲッティ (エビ、ガーリック、タヒチ産チリ、ドライトマト)  
2280 XPF

**Tagliatelles et légumes au pistou rouge**  
*Red pesto tagliatelle and vegetables*  
タリアテッレ (レッドペスト) と野菜  
1400 XPF

**Avec Jambon de montagne /Served with cured ham / セラノハム**  
1650 XPF

**Avec Blanc de poulet / Served with Chicken breast / チキン**  
1780 XPF

**Avec Thon mi cuit / Served with Tuna rare / マグロ赤身**  
2090 XPF

ENTRE DEUX  
BURGERS

**« Le Carré »**  
**Viande hachée, jambon de montagne, fromage, tomates sèches, pistou**  
*Beef Patty : Cured ham, cheese, sun-dried tomatoes, pesto*  
キャレ : ひき肉、セラノハム、チーズ、ドライトマト、ペスト  
2200 XPF

V VI G

P

G

V VI

P

N

**« Le Moorea »**  
**viande hâchée, ananas, bacon**  
*ground meat, pineapple, bacon*  
モーレア: ひき肉、パイナップル、ベーコン  
1800 XPF

P N

**« La Tahitienne »**  
**Mahi mahi, mangue, sauce vanille**  
*Mahi Mahi fish, mango, vanilla sauce*  
タヒチアン: マヒマヒ (魚)、マンゴー、バニラソース  
2200 XPF

N

**« Le Fenua »**  
**Tofu frit, légumes**  
*Fried Tofu and vegetables*  
フェヌア: 揚げ豆腐と野菜  
1500 XPF

V VI N

SANDWICHES

**Panini au Jambon de montagne, fromage & tomates**  
*Curedham Panini with cheese & tomatoes*  
セラノハムのパニーニ (チーズとトマト)  
1700 XPF

P

**Panini au thon, pistou & mozzarella**  
*Tuna Panini with pistou & mozzarella*  
マグロのパニーニ (ペストソースとモッツアレラ)  
1700 XPF

**Panini au chèvre, mozzarella, pistou rouge**  
*Goat cheese Panini with mozzarella & red pesto*  
山羊のチーズのパニーニ (モッツアレラとレッドペスト)  
1700 XPF

V

**Panini aux légumes du soleil, fromage**  
*Mediterranean vegetables and cheese Panini*  
地中海風野菜のパニーニ (チーズ)  
1250 XPF

V VI

**« Le Club du Carré »**  
**Oeuf frais, jambon de dinde, fromage, bacon, mayonnaise**  
*Fresh egg, turkey ham, cheese, bacon, mayonnaise*  
クラブ・サンドイッチ (玉子、ターキーハム、チーズ、ベーコン、マヨネーズ)  
2100 XPF

P

**L'ÎLOT GRILL**  
**THE GRILL ISLAND**

**La Pièce du boucher 300 grs**

*The butcher's piece, 300g / 切り身 (300g)*  
3250 XPF

**P**

**Pièce de volaille, marinade locale**

*Local marinate chicken breast / 胸肉チキンのマリネ*  
1700 XPF

**G**

**Travers de porc barbecue**

*Barbecue spare ribs / ポークリブバーベキュー*  
2350 XPF

**P**

**Côte d'agneau aux herbes de Provence**

*Lamb chop Mediterranean herbs flavoured /  
ラムチョップ (地中海ハーブ風味)*  
2250 XPF

**Mix grill de nos viandes**

*Mix grilled meats / ミックス・グリル肉*  
2880 XPF

**P**

**DANS NOS FILETS**  
**FISHES**

**Pavé de saumon des dieux**

*Moonfish / マンボウ*  
2300 XPF

**Mahi mahi**

*Mahi Mahi fish / マヒマヒ*  
2450 XPF

**Pavé de thon mi cuit**

*Tuna steak rare / マグロ赤身*  
2300 XPF

**Brochettes de crevettes**

*Shrimps / エビの串刺し*  
2550 XPF

**Parillade de poissons**

*Fish mix grilled / ミックス・グリル魚*  
3950 XPF

**NOS ACCOMPAGNEMENTS AUX CHOIX**

*SIDES / 付け合わせ*

**Tagliatelles de légumes / Tagliatelles of vegetables**

**Brochette de pommes grenaille / Marble potatoes skewer**

**Riz / steamed rice**

**Salade verte / green salad**

**Frite de pomme de terre / Potatoes French Fries**

**Frites de patates douces / sweet potatoes French Fries**

野菜のタリアテッレ、ポテトの串刺し、白飯、グリーンサラダ、甘芋のフライ

**NOS SAUCES**

*SAUCES / ソース*

**Vanille-agrumes / orange-vanilla**

**Béarnaise / béarnaise**

**Poivre / peppercorn**

**Vin rouge / red wine**

**Pistou / pesto**

**Roquefort / blue cheese**

オレンジバニラ、ベルネーズ、ペッパーコーン、赤ワイン、ペスト、ブルーチーズ



**LE CARRE**

LE COIN DES ENFANTS  
KIDS CORNER  
お子様メニュー

**Salad césar / Caesar salad / シーザーサラダ**  
650 XPF

**Hamburger / ハンバーガー**  
800 XPF

**Jambon de Dinde/ turkey ham / パリジャンハム**  
750 XPF

**Blanc de volaille grillé / grilled chicken breast / グリルドチキン**  
800 XPF

**Steak haché / beef patty / ハンバーグステーキ**  
800 XPF

**Saumon des Dieux / Moonfish / サーモン**  
850 XPF

**Servi avec frites ou salade verte ou légumes vapeur ou tagliatelles**  
*Served with French fries, green salad, steamed vegetables or tagliatelle pasta*  
付け合せ：フライドポテト、蒸し野菜、サラダ、  
タリアテッレのいずれかをお選び下さい

**Glace ou Sorbet (3 boules) / icecream and sorbet (3 scoops)**  
アイスクリーム又はシャーベット（3スクープ）  
450 XPF

**Salade de fruits frais / Fresh fruit salad / フルーツ盛り合わせ**  
500 XPF

NOS DESSERTS  
OUR DELICACY  
デザート

**Crème brûlée à la vanille de Tahaa**  
*Crème brûlée with Tahaa Vanilla*  
クリームブリュレ（タハア産バニラ入り）  
1200 XPF **G**

**Tarte aux agrumes, sorbet citron vert**  
*Citrus tart, lime sherbet*  
シトラスタルト、ライムソルベ添え  
1300 XPF

**Moelleux chocolat, glace vanille (10 min de cuisson)**  
*Chocolate fondant, vanilla ice cream (10 min for cooking)*  
フォンダンショコラ、バニラアイスクリーム添え（調理時間10分要）  
1300 XPF

**Variation d'ananas (carpaccio, sorbet, rôti, shooter)**  
*Pineapple (carpaccio, sherbet, roasted, shooter)*  
アソート・パイナップル（カルパッチョ、ソルベ、ロースト、シューター）  
1300 XPF **VI G**

**« Le Café Carré »**  
**Crème brûlée, macaron du jour, billes de chocolat**  
*« Le Carré Coffee » : Crème brûlée, macaron of the day, chocolate ball*  
キャレ・コンビネーション（クリームブリュレ、日替わりマカロン、チョコレートボール）  
1200 XPF

**Profiteroles maison, glace à la vanille & sauce chocolat épicée**  
*Home-made profiteroles with vanilla ice cream & spicy chocolate sauce*  
ホームメイド・プロフィテロール（重ねシュー）、バニラとスパイスチョコレートソース添え  
1300 XPF **N**

**Coupe de glaces et sorbets**  
*Ice cream and sherbets*  
アイスクリームとソルベ  
1100 XPF **G**

**Salade de fruits frais acidulée**  
*Fresh fruit salad*  
フレッシュ・フルーツサラダ  
1100 XPF **V G**



**LE CARRE**

## SOIREE MAGIE POLYNESIENNE

### LE VENDREDI SOIR A 20H00

**Spectacle polynésien avec les danseurs du groupe TAHITI ORA**

Buffet de la mer

Au restaurant La Plantation

Reservation au 40 47 07 73

## MAGIC POLYNESIAN EVENING

### ON FRIDAY NIGHT AT 08:00 PM

**Polynesian show with TAHITI ORA dancers**

Buffet

At La Plantation Restaurant

Booking at 40 47 07 73

## HEIVA DU FEU

### 1ER SAMEDI DU MOIS

**Spectacle de couteaux de feu avec le groupe TE AHI NUI**

Au restaurant La Plantation à partir de 20h00

Reservation au 40 47 07 73

## HEIVA DU FEU

### 1ST SATURDAY OF THE MONTH

**Polynesian show with TAHITI ORA dancers**

At La Plantation Restaurant at 08:00 PM

Booking at 40 47 07 73